

AMERIŠKA DOMOVINA

6117 St. Clair Ave. — 431-0628 — Cleveland, Ohio 44103

National and International Circulation

Published daily except Wed., Sat., Sun., and holidays, 1st week of July

Managing Editor: Mary Debevec

NAROCNINA:

- Združene države: \$23.00 na leto; \$11.50 za pol leta; \$7.00 za 3 meseca
- Kanado in dežele izven Združenih držav: \$25.00 na leto; \$12.50 za pol leta; \$7.50 za 3 meseca
- Petkova izdaja \$7.00 na leto

SUBSCRIPTION RATES:

United States
\$23.00 per year; \$11.50 for 6 months; \$7.00 for 3 months
Canada and Foreign Countries:
\$25.00 per year; \$12.50 for 6 months; \$7.50 for 2 months

Friday Edition \$7.00 for one year.

SECOND CLASS POSTAGE PAID AT CLEVELAND, OHIO

No. 93 Friday, June 13, 1975

"Ne pasti na koljena pred silom!"

Pod tem naslovom je prof. Vinko Beličič, slovenski pesnik in pisatelj, ki živi in dela v Trstu, napisal v "Katoliškem glasu" 29. maja 1975 ob izidu knjige o pokojnem hrvaškem kardinalu A. Stepincu, obsežni članek. V času, ko imamo tako malo značajnih mož, odločnih in trdnih pričevalcev, kot je bil pokojni zagrebški nadškof kardinal Stepinac, je koristno, da se ob njih in njihovem življenju zamislimo in ga primerjamo s svojim.

II.

Čež dober teden je Stepinac prekoračil prag kaznilnice v Lepoglavi na severnem Hrvaškem. Tam je prebil dobrili pet let. V tem času je s prevodi sestavil 84 pridig in popisal 12 zvezkov s prevodi svetniških življenjepisov. Ker se je svetovna javnost, zlasti ameriška, vedno bolj zanimala za njegovo usodo, ga je oblast konec 1951 pogojno izpustila — pa ne v svobodo: konfiniran ga je v Krašču, kjer naj bi se mu kazen iztekel 19. oktobra 1962. Zavrnil je vse, ki so mu svetovali prosiči za pomilostitev ("Tražim poništenje sramotne osude") ali oditi iz države ("Ja iz ove zemlje ne idem").

Konfiniran v rojstni vasi je Stepinac pomagal župniku in dekanu Vranekoviču kot neutruden kaplan. Ves se je z besedo in zgledom posvečal dušnemu pastirstvu med tamkajšnjim kmečkim ljudstvom. Težko mu je bilo prenašati utesnjenost in nenehno nadzorstvo miličnikov, ki ga zlepajo niso pustili spred oči. V devetih letih konfinacije je napisal več tisoč pisem, ker so se nanj duhovniki neprestano obrali. Rotil jih je, naj ne popuščajo v zameno za gmotne knosti, bodril jih je v zvestobi in zaupanju, obenem pa jim zapovedovala krščansko ljubezen. Sam poslušen, skromen in ponjen (milica ga je načrtno poniževala) je skušal biti vsem vse, a pred totalitarno politično oblastjo njegov duh ni klonil. Razločeval je med državo in partijo, cesar njegovini nasprotniki niso delali. Sredi decembra 1952 je Jugoslavija pretrgala diplomatske zveze s Sv. sedežem; 12. januarja 1953 je Pij XII. nadškofa Stepinca imenoval za kardinala.

Medtem je konfiniranec v Krašču obolel za nevarno krvno bolezni, posledico dolgoletne napetosti, razburjenosti in pretresov. Po njegovem lastnem pričevanju mu je bilo v 13 odvetih 34 litrov krvi. Povajila se je tudi tromboza. Zdravili so ga domači, predvsem pa tuji strokovnjaki. Trpel je mnoge telesne muke, ki so se pridružile duševnim; te je septembra 1954 nekoliko ublažilo imenovanje dr. Franja Šeperja za nadškofa koadjutorja.

Že 1939 je Stepinac napisal prvo duhovno oporočko, 1957 drugo in 1959 tretjo. Odločno je prenašal razne politične šikane, dasi je za preganjalce vedno molil, in se z močjo neomajni vere skozi mnogokatere bolečine bližal 10. februarju 1960, ko je ob četrtna tri popoldne odšel s tega sveta.

Še enkrat je oblast pokazala svoj srd: ker je Stepinac umrl pred iztekom kazni, se ima pokopati v Krašču. Truplo je bilo odpeljano v Zagreb na obdukcijo in vrnjeno v Krašč, kjer je bil v cerkvi že pripravljen grob. Končno so ga 13. februarja pokopali v zagrebški stolnici.

*

Zenigarjevi monografiji, ki močno posega v cerkveno in politično zgodovino Jugoslavije v razdobju 1920-1950, daje širino obilno navajanje Stepinčevih pridig, nagovorov, pastirskih listov, pisem kot tudi raznih drugih pričevanj. Iz knjige vstaja lik duhovno močnega, neupogljivega, v velike vrednote katoliške vere in morale ter svojega naroda zazrega človeka, ki ga nasprotna sila stre, nikakor pa ne potre. Trojica kardinalov iste usode, a predvsem podobne veličine — Beran, Mindszenty in Stepinac — govori ko en glas o neki dobi, ko je prisego zvestobe potrjevala pravljnost na mučenštvo.

Enciklopedija Jugoslavije, ki v osmi knjigi (1971) zajema gesla "Srbija — Z", Alojzija Stepinca enostavno ignorira. Molk pa je često le znamenje strahu, zadrege in slabe vesti.

Na Tržaškem in Goriškem, pa tudi na Koroškem čas za odločne in značajne ljudi, ki niso vajeni upogibati hrbita, ni posebno ugoden. Vse se vsklaja z novimi razmerami, potiska stara načela v stran, če se tem načelom že ni popolnoma odreklo. Vsakdo je rad moderen, načelnost in značajnost pa sta v tem času prešli iz mode, sta cvetki, ki prenekatare vznemirjata, ker jih budita vest.

Eden med tistimi, ki hodi pokoncu, ki se ni vključil v novi, moderni tok, je prof. Vinko Beličič, kot to jasno kaže njegova nedavno izšla knjižica "Nekje je lu". Vsem jo toplo priporočamo, je za sedanje dni res primerno branje.

BESEDA IZ NARODA**Zberimo se na Orlovem vrhu!**

Orlov vrh na Ljubljanskem gradu.

CLEVELAND, O. — Ob koncu tedna bomo zaključili vrsto spominskih pravljiv, posvečenih žrtvam komunistične revolucije in tuje okupacije v letih 1941 do 1945 in še posebej tridesetletnici komunističnega množičnega pockola slovenskih domobranov.

Vrsto pravljiv je začel pevski zbor Koroten na svojem letnem koncertu. Sledile so svečanosti, ki jih je pripravila Zveza slovenske mladine. Za konec tega tedna pa se pripravljajo zaključne pravljive: nocoj na slovenski radijski oddaji "Pesmi in melodije iz lepe Slovenije", jutri in v nedeljo pa na Orlovem vrhu na Slovenski pristavi, kjer imajo te žrtve svoj spomenik.

Orlov vrh v Ljubljani, kamor so položili k večnemu počitku junaške branične Kočevja in druge padle junake, so komunisti oskrnili in onečastili. Zato smo jim postavili nov Orlov vrh na Slovenski pristavi v svobodni Ameriki, kjer po štiriletni državljanski vojni ni nikje oskrnjal nasprotnikovih grobov. Na Orlovem vrhu na Slovenski pristavi smo jim postavili spomenik v obliki spominske kapele, v katero je vzdana prst slovenske zemlje z njih neposvečenih grobov. Lahko rečem, da smo tako rekoč vsi prispevali k njeni zgraditvi in da pripada nam vsem.

Ob prilikih blagoslovitve spominske kapele v nedeljo, 5. julija 1964, sem v svojem nagovoru

Mate Resman

Dan Postotnik ml. ostal prvak države Ohio v angleškem pravopisu

CLEVELAND, O. — Učenec farne šole sv. Vida, Postotnik ml., je zmagal v angleškem črkovanju v tekmi s 160 najboljšimi učencemi iz vseh višjih oddelkov osnovnih šol Velikega Cleveland, postal "spelling champion" in se kot zmagovalec udeležil tekem v Washingtonu.

V začetku junija je Dan Postotnik ml. šel v Washington na "National Spelling Bee Contest". Spremljala sta ga mama Mrs. Mollie Postotnik in sestra Molie. Med 79 tekmovaleci je Dan dobil številko 50. Bilo je 47 del in 32 fantov. Tekmovalci so bili iz 31 ameriških držav, Portorika in Virgin Islands.

Pri prvih tekmovanjih se je Dan odlično odrezal. Od 79 tekmovalec jih je izpadlo že 73, Dan je ostal 6. Tako pa, oh smola! Danu so narekovali beseda "irrefragable" in pri tej besedi se je Dan zmotil - kakor bi se mnogi - da je napisal "irrefragible". Ta napaka je pomnila za Dana konec tekmovanja.

Dan Postotnik ml. je v Washingtonu zelo častno zastopal svojo farno šolo Sv. Vida in države Ohio. Ker je dobil 6. место, je ostal prvak ali "champion" države Ohio.

MISIJONSKA SREČANJA IN POMENKI

262. O. Cukale se oglaša

O. Jože Cukale, S.J.
z dvema jezuitskima novincem.

20. maja predsednici gibanja MZA: "Prisrčna hvala za pismo in za Miklavževe darove, ki sem jih prejel v bogatem čeku \$750 v po-božičnih dneh.

Ko prebiram zapiske in poročila misijonske dejavnosti po U.S.A. in Kanadi, se mi širi srce ob misli, da smo številčno majhen narod, a delamo vtiš, da smo med velikimi. To je božji Duh, ki veje in vodi in spreminja in prenavlja. Saj je Vaša misijonska stvarnost, bodisi organizirana v MZA, ali neorganizirana pravlj čudež. To je pravo kraljestvo na zemlji, kamor Vas je, draga Anica, privedel Gospodov Duh. Zahvaljen in še pridi, še pošlj, se še razdaj!

Bog povrni za pozdrave! Prisrčno sporočite posebne pozdrave tudi dobrim Knezovim v Celestinovim, Ivanki Pograjčevi itd. Tudi tistim, ki mi pošljajo AD zastonj; vem, da je ga. Debevec — lastnica zelo pripomogla, da dobim vsako številko AD lepo pakirano — nekaj za resen, nekaj za kratek čas.

Še enkrat Vam, krožku v Gilbertu, g. Tusharju, g. Knezu in g. Anici Knezovi za bogate uveljavljene (ček!) prisrčen Bog Vas živi iz vroče Bengalije, Jože Cukale, S.J."

"Pred par dnevi sem dobil AD

in brial v MSJ svoje pismo, ki si ga ponatisnil v Domovini. To je podžgal specne energije. Da Ti spet sporočam par misli, ki so mi utrnil sredi vročega majhskega popoldneva.

Upam, da si prejel zahvale bratov Germeka, Udovča, Vidmarja, o. Ehrlicha in mojo? Glede "zapoščine" \$150 p. Demšarja Ti sporočam, da sem nekaj denarja daroval sr. Mariji Šreš, St Xavier's Ladies' Hotel, Navrangpura, Ahmedabad 380.000. Zelo lepo dela med univerzitetimi študentkami in študenti

št. 52 KSKJ, Indianapolis, Ind., je lahko ponosno, da je njih mlaščini član prvak države Ohio v angleškem pravopisu. Vsi prijatelji družine Dana in Mollie Postotnik se tudi pridružujemo čestitkom in želimo nadarjenemu Danu Postotniku ml. veliko uspeha v višjih šolah in v življenju.

Jože Melaher

Zahvala župnika od Sv. Vida

Cleveland, O. — V cerkvem oznanilu župnije Sv. Vida v Clevelandu od 8. junija 1975 je objavljena sledeča zahvala župnika Sv. Vida č. g. dr. Edwarda Pevca:

"Najlepša hvala vsem, ki ste na kakršenkoli način pripomogli, da je moja instalacija preteklo nedeljo tako lepo uspela. Bog naj vam bogato povrne za delo, pecivo, potice..., darove, udeležbo pri službi božji, molitev in voščila. Posebna hvala vsem, ki ste naredili sprejem takoj domače prisrčen, posebno mojim sodelavcem Frs. Božnarju, Brueningu, Simčiču in Slapšaku."

A.S.

Trenutno je letela domov v Ljutomer, ker je očka hudo bolan.

Nekaj denarja sem dal po M. Magdaleni, vsega skupaj 600 Rs, malo več kot polovica darovanega, da pokrijem p. Demšarja dolg. Če odobriš, porabim ostalo za tiste, ki so brez strehe: Ig. Panja 300., I. Neye 100. Ostatko pa za našo ubogo šolo dolni na bazarju, katere polovico stroškov krije mesečno Pepca Bericicjeva. Prosim sporoči! Hvala lepa še enkrat za izvrstna pomoč tistim, ki so brez strene, kateri so brez knjig in učil, to je našim malim. Misijonar mora biti včasih tudi Miklavž, da omogoči z darovi možev tistimubožnim dekletom, ki bi se ne mogle poročiti, če ne kupijo svojemu ženinu židane srajce in platenih hlač (punktabi in dhoti!).

V kratkem bo dobil

24. Pargas

bengalskega škofa! To je precej skok naprej. Ker slovenski distrikti ni bil nikoli uresničen, smo pa v veliko zadovoljstvo dobili po 40 letih še več: habebimus Episcopum (imeli bomo škofa).

"Zeleni trikotnik" živahn prednje. Prvi del petletke: irigacija bo ob koncu leta gotovo dejstvo. pride na vrsto: ribolov in umešna gnojila, kozje in prasič jereja, naposled "small scale industry". Tako stopa Cerkev — božje kraljestvo med žitnimi polji, pričuje med ubogimi. Moli, da bi se ljudem, ki so slipi, odprle oči, da bi naglušili glas Gospodov ob šumenu vodo po kanalih — da bi začutili Kristusovo prisotnost, pričuočnost čudežega pastirja, ki vodi svoje ovce na zelene paštega Zelenega trikotnika...

Preberem vsako vrstico petkovih Misijonskih srečanj in sem duhu pri delu Tvojih misijonarjev v MZA, ali neorganiziranih v Zambiji: Mrs. Frances Oaben, Barberton, O.; \$5; družina Godfrey in Marija Vodišek, iz Peorie, Ill., \$30. Mrs. Mary Kuhar, Chicago, Ill., \$10 za cerkev g. Slabeta na Madagaskarju. Za s. Ksaverijo Lesjak v J. Afriki \$10 g. Julij Slapšak, zlatomašnik. Za o. Kokalja v Zambiji: Mrs. Frances Oaben, Barberton, O., \$5; družina Julka in Jože Klammer, Painesville, O., \$10. Sr. Marjeti Mrhar \$5 za njene uboge otroke, od ge. Jennie Koželj, Cleveland. Za dr. Janeža je darovala \$2 Mrs. Pfeifer st. Mrs. Frances Jezerik, Fontana, Cal., \$5 za prof. Kristino Mlakar in eno sv. mašo o. Janezu Mlakarju, tudi v Zambiji. Sr. Rode v Iran so darovali otroci slov. šole pri Mariji Vnebovzeti v Clevelandu \$10; dve Neimenovani, vsaka po \$10 v predsednica M. Lavrisha \$25 v zahvalo za vse prejete dobre in milosti ob 25-letnici prihoda v ZD. Vsem: Bog pozdrav!

Rev. Charles A. Wolbang CM

St. Joseph's College

Box 351

Princeton, N.J. 08540

stale \$53.12. Krila je MZA iz davorjan. 60 plošč, preostalih od lanskega velikodušnega misijonarskega daru rev. Iggy Berana, bo raspolanih v kratkem takim našim misijonarjem (-kam), ki jih prvi še niso dobili. 15 je Marijinih v dvojne vrste božičnih. Pripravila jih je ga. Celestina, pakirala pa ga. Agnes Leskovec, Willowick, O. Poštno stroško bo krila MZA iz pomoči za vse. In iz darov, ki jih v take name, namen dобротни pošiljajo od časa do časa. So vedno dobrodošli.

CMA-MZA mora po nevem Charterju

Letno pomagati, vsaj skromno, tudi misijonom v Združenih državah. Preko g. Johna Susteršča, župnika v Gilbertu, je MZA Gilbert po ge. Tusharjevi v maju darovala \$25 iz pomoči za vse indijanskemu misijonu Immaculate Conception Church, Nett Lake, Minn. Obrnili smo v ta name, da pol daru St. Leo's School Hibbing, od otrok drugega razreda, po benediktinci-uciteljici sr. B. Ann, ki je sestra g. Johna Tusharja.

Za g. Majcena so spet poslali: Neimenov

andré duval

frizerski salon od danes
S CENAMI OD VČERAJ!

Vse je sodobno
pri Andre Duval...

privlačna nova dekoracija,
najnovejša oprema, in najbolj-
še od vsega: naši sodobni,
nadarjeni frizerji in frizerke,
vsak za sebe strokovnjak v
najnovejši frizerski tehniki
in stilih.



Da, vse je sodobno, izvzemši cen:

Umivanje in stiliziranje \$3.45 Striženje \$2.95
ne \$7.50 ne \$7.50

Razpihan striženje in stiliziranje \$6.95
ne \$15

L'Oreal trajna \$12.50 Frostiranje (celo
ali pol) \$17.50
ne \$17.50 ne \$30

Sale of Beauty \$7.87
Posebno — slovito vita perm
kodranje, kompletno s
striženjem.

UniPerm vklj. stri-
ženje \$20

Odlčno novo kodranje, ki je
v naprej načrtovano za krasen
uspeh vsakokrat. \$25 skoro v
vseh salonih.

Trajne trepalnice, individualno nameščene, \$15

Oblikovana trajna od Helene Curtis, \$10

Nobenih navijačev, nobenih zaponk, nikoli več!

Ce se še nikoli niste frizirali pri nas, ste zamudili krasno
frizersko dogodivščino. Popolnoma nič ne morete izgubiti—
če niste zadovoljni z našim friziranjem, vam ne bomo
zaračunali!

Ob petkih in sobotah 50c več

NA VZHODU NA ZAHODU

• 406 Euclid Ave. 2nd fl. 781-3161
• Southgate 5399 Warrensville 663-6346
• Opposite Eastgate, 449-3435
• Severance Center 382-2600, 382-2569
• Shoregate, 944-6700, Lake Shore Blvd
• Mentor, 255-9115, Next to Zayre's

• Opposite Southland, 845-3400
• Opposite Westgate, 333-6646
• North Olmsted, 777-8686
• Parma Mall, 884-6300
• Elyria Midway Mall, Elyria
324-5742, Lorain 233-8020

Droblinice z lemonskega hribčka

Citam razne škofijске časopise in v samo enem sem našla nekaj zanimivegle glede intereso presv. Srca. Kardinal Cardberry iz St. Louisa je še vedno tako starokopiten in konservativen, da še vedno skuša zbuditi svoje vernike iz verske otrplosti. Zeli, da bi presv. Srce vladalo v njegovem škofiji, v župnijsah, družinah in v srčih posameznikov. Zato je razposlal pastirske pismo vsem župnikom. Po vseh farah naj obhajajo trdnevine na čast presv. Srca; na praznik presv. Srca, 6. jun., na praznik Brezmadežnega Srca Marijinega 7. junija in v nedeljo, 8. jun. Čisto gotovo se bo Ježusovo Srce milostljivo ozrlo na tako gorečega nadškofa in blagoslovilo škofijo z milostmi, ki pritekajo iz njegovega Srca. To je prva prenova. Če bi vsi ameriški škofje posnemali ta zgled, bi versko življenje zopet zacvetelo v župnjah. Prvi petki bi zopet prišli do veljave... in Ježus bi potem izpolnil oblubo, da vsi, ki prejmejo sv. obhajilo 9. prvih petkov v zadoščenje njegovemu Srcu, bodo srečno umrli v njegovi milosti.

Ali ni to žalostno? Kot je povedal pred 300 leti Margareti Alakok, ga pobožnost do presv. Srca zelo veseli. In kako smo se angeli radovali v tistih časih, ko so padale krasne besede o presv. Srca s prižnic v srca potrebnih duš, da so jih tolažile in jim dajale moči in novih podvigov za božjo službo. Morda so bili takrat taki časi...

Danes se pa nekateri duhovniki, posebno mladi najbrž bojijo, da bi jih kdo imel za sentimentalne in se branijo besede "sladko" kot h.... križ; kot bi bil greh omeniti nežnost Gospodovega Srca. Hočejo iskati rešitev raznih problemov vsepo-svso rajši kot pa pri tabernaklu.

Med pridigo zadnjem nedeljo — bila je dobra, lepa — sem opanoval vdovo, ki je pred kratkim izgubila moža. Bil je zapolen v tovarni, kjer se je ponesrečil in zapustil 4 otroke. Žena je bila kakor omotena. Njeni trpinčeno srce je vpilo po tolažbi, po besedi, ki bi ji vila novega poguma za nadaljnjo življenje. Želel sem, da bi duhovnik

Eto od serijskih sporočil našim odjemalcem:

Naše prebivalstvo bo porastlo za 50% ob "ničla prirastku"

Cetudi bi imel vsak novoporočeni zakonski par samo po dva otroka (kar imenujejo "ničla prirastek") bo prebivalstvo ZDA še vedno rastlo prihodnjih 70 let.

In tedaj bo 50% več ljudi, kot jih je sedaj.

Zaradi izredno velikega števila otrok po koncu druge svetovne vojne je sedaj neobičajno velik odstotek prebivalstva ZDA v dobi ustvarjanja družin. Leta 2,044 bodo imele ZDA 300 milijonov prebivalcev... več kot dvojno število iz leta 1950.

To je veliko vzrokov za nujno rast električnih družb. To je tudi eden od vzrokov, da Illuminating Company vlagajo 1 bilijon dolarjev v svoj petletni gradbeni program.

Toda, če bi mi sledili načelu "ničla prirastka", ne bi bilo dolgo, ko bo veliko domov in podjetij doživljalo razdobja brez elektrike.

The ILLUMINATING Company

V NAJEM

Dve stanovanje po tri sobe vsa-
ko stanovanje, na 1191 in 1193
E. 60 St. zgoraj, kopalnice in
furnezi. Pripravno za dvojico
ali samce. Kličite 881-7122.

3 Suites & Store
Good rental. Under \$30,000.
Located at 1209 Norwood Rd.
Ask for Mr. Spretnak.
George Knous Realtor
481-9300
(93)

SLOVENIAN PAINTING & DECORATING CO.

Kličite sedaj za brezplačni proračun za barvanje vaših domov
to poletje. Izvršujemo tudi vsa ostala plesarska dela ter
papiranje. Kvalitetno delo. Zmerne cene. Kličite

Jože Ramšek 692-1069

DOBROM SLOVENSKIM

OČETOM ISKRENE

ČESTITKE ZA OČETOVSKI DAN!



Imamo veliko zaloge sledeče obutve:
vsakovrstnih čevljev, copat, poletnih sandal
za Vas, dragi očetje in za vso Vašo družino.

PRIDITE K NAM, POGLEJTE, POMERITE!
POPOLNOMA NEOBVEZNO!
OBUVALO ZA VSO DRUŽINO

MANDEL'S SHOE STORE

6125 ST. CLAIR AVE.
v Lauschetovem poslopu
391-3850

NAROCITE SVOJIM DOBRIM OČETOM

AMERIŠKO DOMOVINO

KOT DARILA ZA

Očetovski dan

dne 15. junija 1975

Naročite telefonično: 431-9628

Naročite pismeno:

Ameriška Domovina
6117 St. Clair Ave.
Cleveland, Ohio 44103

Prosim, da pošljate Ameriško Domovino kot moje darilo za Očetovski dan na sledeči naslov:

\$23.00 na leto \$12.50 za pol leta

Za to darilo pošljam znesek \$.....

Moje ime in naslov:

TONY KRISTAVNIK PAINTING AND DECORATING

Telephone: 944-8436

Spomlad je tu! Najboljši čas za barvanje vaših hiš!
Preglejte vaše domove in pokličite nas
za brezplačen proračun. Smo strokovnjaki!
Sanitas in papiranje

REAL ESTATE FOR SALE

MICHIGAN-LRG. HILL TOP
2 STY. FRAME

All season recreational wooded
area. 8 room, 2 baths, 4 bdms, gar
on 3 lots. 1 acre, nr. Goebel's
airport. By owner \$10,000 or best
offer. Betw. 10 a.m. - 1 p.m. (312)
728-7680.

WISC. 5 ACRES ON WHITE RIVER
Nr. Wautoma. Great fishing & gd.
building site, \$6,000. 5½ wooded
acres, 10 miles north of Wisc. Dells.
Road frontage, \$4,800. Fin. avail.
(312) 833-2952, (414) 295-6512. If
no answer, (312) 832-7037.

CHICAGO, ILL.

REAL ESTATE FOR SALE

MICHIGAN-LRG. HILL TOP
2 STY. FRAME

All season recreational wooded
area. 8 room, 2 baths, 4 bdms, gar
on 3 lots. 1 acre, nr. Goebel's
airport. By owner \$10,000 or best
offer. Betw. 10 a.m. - 1 p.m. (312)
728-7680.

WISC. 5 ACRES ON WHITE RIVER
Nr. Wautoma. Great fishing & gd.
building site, \$6,000. 5½ wooded
acres, 10 miles north of Wisc. Dells.
Road frontage, \$4,800. Fin. avail.
(312) 833-2952, (414) 295-6512. If
no answer, (312) 832-7037.

ALL SEASON RECREATIONAL WOODED
AREA. 8 ROOM, 2 BATHS, 4 BDMS, GAR
ON 3 LOTS. 1 ACRE, NR. GOEBEL'S AIRPORT.
BY OWNER \$10,000 OR BEST OFFER.
BETW. 10 A.M. - 1 P.M. (312) 728-7680.

WISC. 5 ACRES ON WHITE RIVER
NR. WAUTOMA. GREAT FISHING & GD.
BUILDING SITE, \$6,000. 5½ WOODED
ACRES, 10 MILES NORTH OF WISC. DELLS.
ROAD FRONTAGE, \$4,800. FIN. AVAIL.
(312) 833-2952, (414) 295-6512. IF
NO ANSWER, (312) 832-7037.

ALL SEASON RECREATIONAL WOODED
AREA. 8 ROOM, 2 BATHS, 4 BDMS, GAR
ON 3 LOTS. 1 ACRE, NR. GOEBEL'S AIRPORT.
BY OWNER \$10,000 OR BEST OFFER.
BETW. 10 A.M. - 1 P.M. (312) 728-7680.

WISC. 5 ACRES ON WHITE RIVER
NR. WAUTOMA. GREAT FISHING & GD.
BUILDING SITE, \$6,000. 5½ WOODED
ACRES, 10 MILES NORTH OF WISC. DELLS.
ROAD FRONTAGE, \$4,800. FIN. AVAIL.
(312) 833-2952, (414) 295-6512. IF
NO ANSWER, (312) 832-7037.

ALL SEASON RECREATIONAL WOODED
AREA. 8 ROOM, 2 BATHS, 4 BDMS, GAR
ON 3 LOTS. 1 ACRE, NR. GOEBEL'S AIRPORT.
BY OWNER \$10,000 OR BEST OFFER.
BETW. 10 A.M. - 1 P.M. (312) 728-7680.

WISC. 5 ACRES ON WHITE RIVER
NR. WAUTOMA. GREAT FISHING & GD.
BUILDING SITE, \$6,000. 5½ WOODED
ACRES, 10 MILES NORTH OF WISC. DELLS.
ROAD FRONTAGE, \$4,800. FIN. AVAIL.
(312) 833-2952, (414) 295-6512. IF
NO ANSWER, (312) 832-7037.

ALL SEASON RECREATIONAL WOODED
AREA. 8 ROOM, 2 BATHS, 4 BDMS, GAR
ON 3 LOTS. 1 ACRE, NR. GOEBEL'S AIRPORT.
BY OWNER \$10,000 OR BEST OFFER.
BETW. 10 A.M. - 1 P.M. (312) 728-7680.

WISC. 5 ACRES ON WHITE RIVER
NR. WAUTOMA. GREAT FISHING & GD.
BUILDING SITE, \$6,000. 5½ WOODED
ACRES, 10 MILES NORTH OF WISC. DELLS.
ROAD FRONTAGE, \$4,800. FIN. AVAIL.
(312) 833-2952, (414) 295-6512. IF
NO ANSWER, (312) 832-7037.

ALL SEASON RECREATIONAL WOODED
AREA. 8 ROOM, 2 BATHS, 4 BDMS, GAR
ON 3 LOTS. 1 ACRE, NR. GOEBEL'S AIRPORT.
BY OWNER \$10,000 OR BEST OFFER.
BETW. 10 A.M. - 1 P.M. (312) 728-7680.

WISC. 5 ACRES ON WHITE RIVER
NR. WAUTOMA. GREAT FISHING & GD.
BUILDING SITE, \$6,000. 5½ WOODED
ACRES, 10 MILES NORTH OF WISC. DELLS.
ROAD FRONTAGE, \$4,800. FIN. AVAIL.
(312) 833-2952, (414) 295-6512. IF
NO ANSWER, (312) 832-7037.

ALL SEASON RECREATIONAL WOODED
AREA. 8 ROOM, 2 BATHS, 4 BDMS, GAR
ON 3 LOTS. 1 ACRE, NR. GOEBEL'S AIRPORT.
BY OWNER \$10,000 OR BEST OFFER.
BETW. 10 A.M. - 1 P.M. (312) 728-7680.

WISC. 5 ACRES ON WHITE RIVER
NR. WAUTOMA. GREAT FISHING & GD.
BUILDING SITE, \$6,000. 5½ WOODED
ACRES, 10 MILES NORTH OF WISC. DELLS.
ROAD FRONTAGE, \$4,800. FIN. AVAIL.
(312) 833-2952, (414) 295-6512. IF
NO ANSWER, (312) 832-7037.

ALL SEASON RECREATIONAL WOODED
AREA. 8 ROOM, 2 BATHS, 4 BDMS, GAR
ON 3 LOTS. 1 ACRE, NR. GOEBEL'S AIRPORT.
BY OWNER \$10,000 OR BEST OFFER.
BETW. 10 A.M. - 1 P.M. (312) 728-7680.

WISC. 5 ACRES ON WHITE RIVER
NR. WAUTOMA. GREAT FISHING & GD.
BUILDING SITE, \$6,000. 5½ WOODED
ACRES, 10 MILES NORTH OF WISC. DELLS.
ROAD FRONTAGE, \$4,800. FIN. AVAIL.
(312) 833-2952, (414) 295-6512. IF
NO ANSWER, (312) 832-7037.

ALL SEASON RECREATIONAL WOODED
AREA. 8 ROOM, 2 BATHS, 4 BDMS, GAR
ON 3

MY DAD



I still can see him sitting there
Reading the paper in his chair...
A happy smile upon his face
Because he loved our little place
... That was my dad.

Before he left our house each day
He'd bless himself as if to say
O Lord make everything all right
So I can come back home tonight...
... That was my dad.

He's gone now but his good advice
How to be patient, kind and nice
Still cheers me up when I feel bad...
And make me thankful that I had
... My grand old dad.

HAPPINESS IS BEING A FATHER

By JIM DEBEVEC

Being a dad can have its proud moments.

For example, two years ago while moonlighting by writing articles for the Journal newspapers, we submitted one humorous episode about my son, Jimmy fooling me with his riddles.

Before the article appeared, the editor called and suggested we go to a Cleveland Indians baseball game, but strongly hinted Jimmy (then five) come along.

During the course of the game, the gentleman called the boy over and pulled out my submitted column and asked him the riddles. The editor employed the elaborate scheme to check the truth and accuracy of my article.

Jimmy stood there and knew all the answers. When the shrewd editor was finished and satisfied he put his sheet away and turned to watch the remainder of the game. But, undaunted, my boy didn't realize he was taking part in a test but thought the man wanted to play riddle games. The youngster sat down on the man's knee and began asking him 15 more crazy riddles.

The editor was impressed. He never again questioned the validity of any of my articles.

But those minutes Jimmy sat down on my boss's knee and shot back new riddles of his own, I will never forget and could have just squeezed him.

It was one of the proudest moments in the life of a father.

Voinovich warns about real estate tax increase

County Auditor George V. Voinovich said that if the Ohio House of Representatives does not eliminate a provision from Substitute Senate Bill 170 (Equal Yield Funding Bill), recently passed by the Ohio Senate, millions of Ohio real estate taxpayers will have their real estate taxes increased annually without their vote.

Voinovich said that under Ohio law, after each county has its reappraisal, county auditors must increase the assessed values of all properties annually to reflect what is happening in the market place.

Substitute Senate Bill 170 pro-

RONALD SUSTER ENTERS EUCLID JUDGE RACE



Ronald J. Suster

Attorney Ronald J. Suster announces his candidacy for Judge of Euclid Municipal Court.

Suster received the support of the local Democratic Party at its meeting Sunday.

He is a graduate of St. Joseph High School and Case Western Reserve Law School.

He is a member of the Board of Control of the Greater Cleveland Safety Council, Cuyahoga County Bar Association, Slovene Home for the Aged, St. Christine's Parish, and several Slovenian lodges.

The candidate is a practicing attorney with emphasis on probate and trial work.

He has been an assistant law director for Cleveland, an assistant county prosecutor and an assistant attorney general for Ohio.

ST. VITUS HOMECOMING JUNE 26 TO 29

The annual St. Vitus Church Homecoming Festival and Carnival will be held this year from Thursday to Sunday, June 26 to 29.

As this will be the first big parish event since the installation of new pastor Rev. Edward Pevec a huge welcome home party is in order for him.

The financial proceeds will be used for necessary parish buildings repair. The classrooms of the school will be redecorated this summer. Other major improvements to the parish buildings will also take place in the near future.

The festival, with carnival atmosphere, will be held on the school grounds and auditorium in good weather or bad. It will open each evening at seven, except on Sunday when the special children's matinee will be held from 2 to 5 p.m. and continue until late each evening. Rides for the children's matinees will be at reduced prices. Thrilling rides, gorgeous stands and refreshments of all kinds will greet all those in attendance and all will be able to renew old acquaintances at this great homecoming festival.

Friday evening a Fish Fry will be served from 5:00 p.m. on in the social room of the auditorium. Pigs in a Blanket will also be on the menu for those not wishing the fish fry.

Sunday afternoon from 11:30 a.m. on a Roast Beef Dinner will be served. Take outs will be available for both Fish Fry and Roast Beef Dinners.

Free off-the-street parking

will be available for the patrons at the Cleveland Trust Bank parking lot at E. 60 St.

The closing feature on Sunday night will be the awarding of \$3500 in cash awards including \$1500 first.

All parish organizations are cooperating with new pastor Father Pevec in preparing for this huge event.

Rides for young and old and games of skill and display stands galore will be at disposal of the patrons. Everyone is invited to come and have a good time for a good cause.

"Impartiality is the life of justice as justice is of all good government. My experience on both sides of the trial table in all courts in Cuyahoga County gives me the diversified background, balance and perspective necessary to render impartial and just decisions," he said.

The candidate pointed out that as an assistant county prosecutor he handled matters in Juvenile Court, Grand Jury, Court of Appeals, "and all Municipal Courts in Cuyahoga County, including Euclid."

He said he would "incorporate the legal and human element" as municipal court judge.

Suster has resided in Euclid a year. Prior to that he was active in Cleveland's Ward 32 Democratic Club where he served as president. He lived there with his widowed mother, Frances, and uncle, Common Pleas Judge August Pryatel, until recently married.

Suster, 33, resides at 22293 Arms Ave with his wife Patricia. She is the former Patricia Hocevar of Euclid.

A baby girl, Jennifer Ann was born to the couple last week. Grandparents Joe and Irene Hocevar of St. Petersburg, Fla. (formerly Euclid) are in town helping the new mother.

FRANK ZUPANCIC

25 YEARS AGO IN A.H.



June -- 1950

In The Headlines

North Korean Reds invade South Korea on June 25th. American troops enter battle three days later.

On the Business Scene:

Marsich and Russ Department Store, 6108 St. Clair celebrated their 1st year in business with a mammoth sale, featuring perfume goods at 45 cents per yard.

At the Hippodrome Theater, new film "Caged" starred the beautiful Eleanor Parker, Agnes Moorhead and Jan Sterling. It depicted the life of women in prison.

On the Community Scene:

Graduated from John Carroll

was Edmund Turk and from Glasilo, Mr. Ivan Zupan passed away at his East 120th St. home in Cleveland.

On the Social Scene:

The Solodality at St. Vitus was planning an outing at Zorman's Farm while the St. Vitus Holy Name Society was picnicking at Lake Aquila in Chardon, Ohio. Pete Sokach and his Tunemixers were staging a picnic at Sportsmen's Grove (formerly Collinwood Woods).

And Baseball pitcher, Slovenian Al Widmar bested Bob Feller in a close game 4-3 as the St. Louis Browns edged the Indians.

And Dr. Frank Kern motored with his family to Los Angeles, California to visit their son.

TONY PETKOVSEK

SLAK NOT SLACK



TONY PETKOVSEK

SLAK NOT SLACK

Capacity sell-out crowds enjoyed five very stimulating performances by the Slak Ensemble of Slovenia during the last week of May thru June 1.

They went back to their homeland on June 2, their second tour of Canada and the United States another unqualified success, as attested by standing ovation followers who again marvelled at the group's original renditions of polkas, waltzes, and ballads done in a true folk-like manner.

Ljubljana dramatist-comedian Milan Kalan helped to put together each program with his excellent emceeing and down to earth "domača" or "home style" Slovenian.

While he humored everyone most of the time, his interpretation of "Glas njegov v spomin" ("The Memory Of His Voice"), was indeed very touching. This selection was originally done by Kalan on the Helidon LP "Spomin" in memory of the late lead vocalist Jože Sifrer.

The Front Row premiere performance was indeed unique with nearly 3,000 in attendance, but another highlight of the evening came when the Kres Slovenian Folk Dancers opened the second portion of the program featuring the happy musical accompaniment of the new Alpine Quintet. Bishop James Hickey, Yugoslav Consul Ivan Senicar, Mayor Perk and Mayor Krahn of Highland Heights headed a long list of dignitaries who were spotted in the crowd.

Acoustically and otherwise and probably since this was the grand finale, Sunday's concert at the Slovenian Workmen's Home on Waterloo Road immediately following the Memorial Day show.

In their spare time the group played a benefit for the old timers at the Slovenian Home for the Aged on Neff Road and later on that Wednesday evening were guests of Frank Sterle at the Slovenian Country House.

Frank Novak lined up over 30 young and old button box players who were co-directed by Steve Valencic and Joe Kusar, and surrounded the Slaks by surprise after their last number. All of them were somehow influenced by Slak when he originally appeared in Cleveland in 1970.

The recipient of the button box gift was Emma Millavec, while Jeff Pecon and J. Yert won the bonds.

About 1500 attended the last performance and especially enjoyed the versatility of the Slak group playing modern, country-western, and dance selections during the social portion while the Eddie Rodick band entertained in the lower hall and other musicians jammed in other areas.

The "Ten Happy Years" double albums and the song books containing lyrics of all Slak tunes plus souvenir pins, are available at Tony's Polka Village and Tivoli Enterprises.

As president of the sponsoring committee, the United Slovenian Society, I extend my sincere appreciation to the hard working volunteer workers whose only cause is the promotion of Slovenian culture. General Co-Chairman John Pestotnik handled the working crew of approximately 130, quite efficiently as usual, thru a long week of tremendous personal effort on the part of every one.

Only time will tell what significant imprint this most recent Slak visit will leave on our local Slovenian music and cultural scene.

Dads' Gift Shops

This Sunday, June 15th is Father's Day. If you are thinking of presenting Dad with a gift, why not stop in at the Louis Majer Shoe Store, Norwood Men's Shop, Anzlovar Department Store and Mandel Shoe Store on St. Clair. They have a large selection of merchandise that would be most appropriate for this special day.

See the pages of today's American Home for the ads sponsored by these fine merchants.

Vacation

The American Home newspaper will be on vacation from June 30 to July 6. Printing of the papers will resume July 7.

DINING WITH FATHER



Marianne Sfiligoj

On June 1, Marianne Sfiligoj, daughter of Dr. and Mrs. Thomas Sfiligoj, graduated with honors as class valedictorian at Lorain Catholic High School.

She was a member of the National Honor Society and she received State Board of Education Award of Distinction for graduating with five majors.

She is planning to enter the University of Toledo in the fall to study towards a Bachelor's Degree in Nursing.

Looking for a restaurant to take Dad on Father's Day? Why not take him to one of the dining places appearing in our ads today? The cuisine is sumptuous and you'll not be disappointed.

Thursday's (May 29) Pension-

Joseph L.
FORTUNA
POGREENI ZAVOD
5316 Fleet Ave. 641-0046
Moderni pogrebni zavod
Ambulanca na razpolago
podnevi in ponoči
CENE NIZKE PO VASI ZELJI

News from around town

★ Mrs. Antonia Novak, 1000 Creekview, celebrated her 82nd birthday on June 2nd. Congratulations and wishes for many more happy and healthy birthdays!

★ On May 30th, Metka Gorensek, daughter of Frank and Julianne Gorensek, graduated in Chemistry from Case Institute of Technology of Cleveland. Congratulations and wishes for success!

★ Rudy Vrtacnik, youngest son of Joseph and Danica Vrtacnik, 13235 Puritas Avenue, West Park, graduated from St. Ignatius High School. In the fall, he will continue his studies at Marquette University. Congratulations!

★ Navy Yeoman First Class Frank A. Vahcic Jr., son of Mr. and Mrs. Frank A. Vahcic of 1951 Beverly Hills Drive, has helped earn the Edwin Francis Conway Memorial Trophy for the Naval Air Reserve Unit, Whirbey Island, Wash. It is presented annually to the naval air reserve command which displays the highest degree of operational efficiency as determined by inspections. Vahcic helps provide training and administrative support to reserve units at Whirbey Island.

★ An April graduate of the University of Dayton is Sharon Ann Suponic, daughter of Mr. and Mrs. Frank M. Suponic of 338 East 308 St., Willowick. She received a bachelor of science degree after majoring in medical technology. Miss Suponic is engaged to Martin F. Gareau, son of Mr. and Mrs. Patrick Gareau of Westlake, who also graduated in April. The wedding date is set for April 13th.

★ National City Bank announces the transfer of Robert L. Zgong to the Audit Department as an Assistant Auditor. A native Clevelander, he now resides in Brecksville with his wife and two sons.

Euclid Slovenian Pensioners News

Many Slovenes in our area are retiring early or reaching the 65-year automatic retirement, and are immediately joining our Euclid Pensioners Club. This month nineteen new members were inducted: Louise Fabec, Louis and Frances Javnikar, Anne Patrick, Frank and Mary Drobnick, Tony and Josephine Cimperman, John and Jean Kastelic, Rose Kotnik, Frank and Rose Fifold, Charles Jereb, Ernest and Mary Miklavcic, Alice Schlicht, Charles and Rose Bratuch. WELCOME

Our Euclid Club Picnic will be held July 9th at SNPJ Farm, with dinner being served at 1:00 p.m., cost \$3.00. Food and refreshments will be sold at "Pensioners Prices". A bus will leave Recher at 12:00 noon and return about 7:00 p.m. Round trip fare is only \$1.50.

By the time you read this there will have been three busloads of Euclid Pensioners to Cedar Point. I am sure they enjoyed the day. Club is considering a bus to the Annual Federation of Slovene Pensioners Clubs and Get-Together at ALA Picnic Grounds on August 6th.

Deceased in past month: Joseph Durjava, Louis Kostanek, Helen Strauss. May their souls rest in peace. Funeral Attendants for June: Chris Dacar, Joe Turk, Mr. and Mrs. John Zust.

Next meeting will be on Thursday, July 3rd at 2:00 p.m. at Euclid Slovene Home. Visitors to Cleveland area are welcome to attend our meeting and meet friends here.

Al Sajevic, reporter

Strekal Realty
682-1020 481-1100
405 E. 200 St.

(93)

June 26 - 27 - 28 - 29
Annual St. Vitus Carnival

Origins of First Annual Bratwurst Festival

By MICHAEL KOLAR
Sunday, June 1 will be historically remembered as the day when Rev. Edward Pevec was installed as the fifth pastor of St. Vitus Parish.

Bell ringers in the tower started solemnizing the occasion at 2:30 p.m. The holy procession moved from the parish yard promptly at 3 p.m.

St. Vitus Catholic War Veterans Post 1655 were the honor guards who lined the street on Glass Ave.

The procession had almost 50 priests, many people in Slovenian national costume, Mass servers, commentator, representatives of all parish organizations. Baraga Court COF was represented with many of their members in colorful red sashes.

The crowded church awaited the procession. The Mass was offered by Father Pevec and concelebrated by most of the priests. He was officially made pastor by Northeast Deanery Dean Rev. Paul Hritz. He said St. Vitus Parish led an important role in the Slovenian Community on St. Clair. He read the letter from Bishop James Hickey in naming Father Pevec the new pastor of St. Vitus.

He gave him a symbolic large key for his new duty as pastor. Father Pevec solemnly promised to fulfill his duties to the best of his ability as the new pastor.

A burst of applause from the congregation followed.

In closing, we believe Father Bosnar, especially with the help of Fathers Buning, Simcic and Slapsak should be thanked for this glorious day.

people in the church greeted his words. He expressed his thanks to everyone.

Father Pevec was then greeted in Slovenian by two small children dressed in Slovenian costumes. This was followed by children of St. Vitus School. Mr. Joseph Baskovic greeted him in the name of the church council and other parishioners.

Mr. Karel Mauser greeted him in the name of the Slovenian speaking parishioners.

Father Pevec in return thanked everyone for their cooperation and asked for prayers for himself and the work of the pastorate.

A beautiful ceremony in the Offering procession had representatives of all parish organizations, both young and old, bringing up the gifts.

Singing was community-wise with the help of the guitar singers and the Slovenian parish choir Lira.

After church services, a large informal celebration in the school auditorium concluded the day's festivities. The good ladies of the parish prepared goodies for the guests who personally talked to Father Pevec and shook his hand to welcome home a son of the parish to his new duties.

In closing, we believe Father Bosnar, especially with the help of Fathers Buning, Simcic and Slapsak should be thanked for this glorious day.

GRDINA FUNERAL HOMES

1053 East 62 St. 431-2088
17010 Lake Shore Blvd. 531-6300

GRDINA FURNITURE STORE

15301 Waterloo Road 531-1235

Order a subscription to the

AMERIŠKA DOMOVINA

for your dear father

as a Father's Day gift

JUNE 15, 1975

Call 431-0628 or order by mail:

AMERICAN HOME PUBLISHING CO.
6117 St. Clair Ave.
Cleveland, Ohio 44103

Please send the Ameriška Domovina as my gift for Father's Day to:

Enclosed is: \$23.00 for one year — \$11.50 for six months;
\$7.00 for one year of Friday's English edition.

My name is _____

Address _____

FATHER'S DAY - SUNDAY, JUNE 15TH

DINE OUT with your V.I.P.

(Very Important Pop)

EUROPEAN STYLE COOKING

-SUNDAY SPECIAL-

Full Course Dinners, Including Soup, Roast Beef •
Fresh Ham • Baked Virginia Ham • Stuffed Peppers •
PLUS: Our Specialty, Apple Strudel and Coffee, Too

ALL INCLUDED FOR

\$2.59

FISH FRIES ON FRIDAYS

— GOULASH ON SATURDAYS —

TRY OUR SELECTED IMPORTED WINES AND BEERS

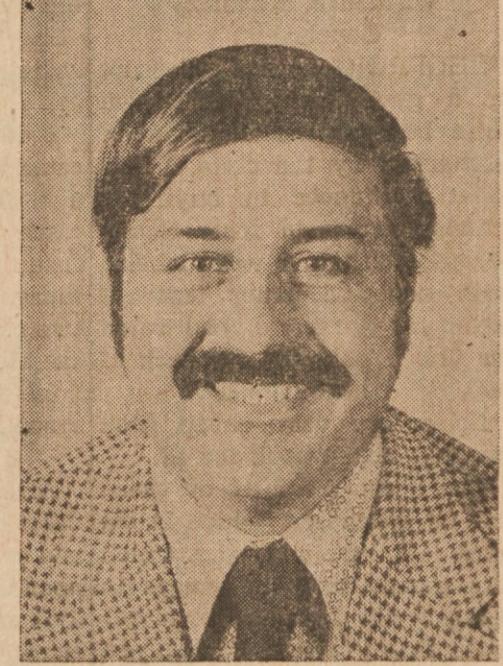
BALKAN
CHALET RESTAURANT

15605 Waterloo Rd.



486-8236

**ROBERT
B.
COATES**
**HAPPY
FATHER'S DAY!**



Past candidate for the Euclid School Board

Remember Dad with a gift
for Father's Day, Sunday, June 15

We have many grand gifts that
Dad will enjoy receiving!
**ANZLOVAR'S
DEPT. STORE**
6214 St. Clair Ave.



WE HAVE GIFTS GALORE
FOR FATHER'S DAY — JUNE 15

OBLAK FURNITURE

6612 St. Clair Avenue Phone: 431-2288

GIFT HEADQUARTERS for
FATHER'S DAY — SUNDAY, JUNE 15

THE NORWOOD MEN'S SHOP

6217 St. Clair Ave. 881-1393

IVANHOE RESTAURANT

16378 EUCLID AVENUE

OPEN FATHER'S DAY 10 a.m. to 8 p.m.

SLOVENIAN HOME COOKING

—HOMEMADE STRUDEL—

We Have Fish Fries Every Friday

Reasonable Prices

(Special Children's Portions)

KONDRIČ & SPILCHAL Phone: 681-6122

Best wishes for a . . .

HAPPY FATHER'S DAY



To All Our Wonderful Dads

In Our Community

FROM THE

HOFBRAU HAUS
STEVE BENOGIC

VISITING ALL OF EUROPE

(From the diary of Professor William J. Kennick Conclusion)

SHOPPING can be a pleasure in a government department store because the merchandise is marked by the state. I had great confidence in buying 3 watches imported from Russia because the prices were labeled with adhesive paper tags. It seems you can buy a good watch for \$10. I paid \$30 for each of two.

Books are very cheap. You can buy an \$8 book for \$2.

For 8 cents a loaf of bread can be purchased, which is six times less than in the U.S. which also means that the wages in Hungary are six times (or more) lower than in the U.S. when you figure that a haircut costs only 25 cents.

The banks (savings) are located in inconspicuous places hard to find the entrance, which presumably means that the banks do not seek bank deposits, inasmuch as people have no savings or bank accounts. There are no checking accounts, venture to assert.

July 19

I bought a 1/2 liter of imported

**ČESTITAMO VSEM OČETOM
ZA OČETOVSKI DAN!**

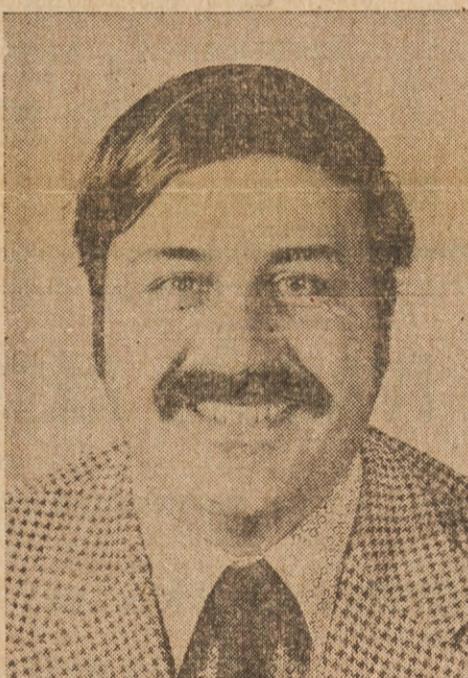
LOUIS MAJER

6410 St. Clair Ave., Cleveland, Ohio 44103

Imamo veliko izbiro čevljev in copat najboljše kakovosti! Oglasite se v znani slovenski trgovini!

**ROBERT
B.
COATES
VESEL
OČETOVSKI
DAN**

BIVSI
KANDIDAT ZA
EUCLID SCHOOL
BOARD



"Blagor mrtvimi,
kateri um:jejo v Gospodu."

V BLAG IN LJUBEC SPOMIN

Ob drugi žalostni obletnici,
Od kar nas je po volji Vsemogočnega,
v polnem cvetu mladosti, za vselej zapustila
naša nadvise ljubljena hčerka, sestra, nečakinja, tetka in svakinja

1952



MARY RINTAR

Njena blaga duša je poletela v večno srečo
dne 13. junija 1973

Ura slovesa pred leti dve je bila, V miru božjem sladko snivaj, težke ločitve spomin se budi. draga, nepozabna nam, Ljubezen do Tebe pa vedno je v nebesih rajsko srečo uživaj, živa, do svidenja na vekomaj!

TVOJI:
STARSI, BRATJE IN SESTRE
TER OSTALO SORODSTVO

Cleveland, Ohio, dne 13. junija 1975.

1973



V BLAG SPOMIN

OB PETI OBLETNICI ODKAR SO UMRLI NAŠA LJUBLJENA MAMA IN STAR A MAMICA

MARY HOČVAR

ki nas je za vedno zapustila
dne 16. junija 1970

Pet let je že minilo,
odkar Vam srce več ne bije,
duša Vaša se raduje
v srečni večnosti.

Zdaj naša mama v grobu spijo,
za našo srečo prosijo:
V neskončni božji milosti,
naj večna luč jim sveti.

Zaljuboči:

Charles, sin

Albina in Betty, hčere

vnučki in vnukinje

Cleveland, Ohio, 13. junija 1975.

purpose of conversing and social contact. The people stand around to kill time with no place to go. The crowd spills over into the coffee houses, small restaurants, and spend some several hours standing around in the coffee houses in conversation over an empty cup of coffee. Coffee houses have tables. The young people, girls and boys in their 20's dominate the scene, but there are also many older people. The boulevard is lined with cafes, bookstores, and other type of stores for about two miles.

There are numerous 8 story apartment houses, which have been constructed by the State, which are rented out to the working class, etc., apparently at cost, thus eliminating the profits which would otherwise go to private landlords. Inasmuch as the government owns the apartments, it can reduce its own profit by renting out on the basis of cost.

Death Notices

BLATNIK, PAULINE MARGARET (nee Pike) — Mother of Eugène (U.S. Navy, Bremerton, Wash.), sister of Katherine Hartman, Mary Cechini, Sophie Grosel, Frank, Stanley Palek. Residence at 1530 Babbitt Rd.

CERAR, CYRIL — Husband of Mary (nee Legat) father of Mrs. Filip Percic, Mrs. Joseph Kokal. Residence at 13617 Argus Avenue.

CERMELICH, JOHN — Father of Sylvia (Victor) Schneller, Edith (Mrs. Joseph Jr.) Zele, Henry. Residence at 18105 Marcella Rd.

JURATOVAC, MATHIAS J. — Brother of John T. and Alice Dahlman. Residence at 24230 Glenforest Rd.

MAJCEN, FRANK — Husband of Caroline (nee Bevcic), ather of Frank, brother of Louis, Frances Sadar (Bliss Ave.), Caroline Dolgan. Former residence on Way Ave. Late residence at 6628 Bliss Ave.

SMEJC, GEORGE — Brother of four. Residence at 15626 Holmes Ave.

READ THE AMERICAN HOME NEWSPAPER ANYWHERE! The printed word goes where you go. Subscription for a whole year is only \$7 for the English section in Fridays. Call 431-0628 or write 3117 St. Clair, Cleveland, O. 44103



Flag Day

I PLEDGE ALLEGIANCE TO THE FLAG OF THE UNITED STATES OF AMERICA AND TO THE REPUBLIC FOR WHICH IT STANDS, ONE NATION UNDER GOD, INDIVISIBLE, WITH LIBERTY AND JUSTICE FOR ALL.

JACKPOT

By Prof. JOHN P. NIELSEN

New York, N.Y. — I finally got myself a one-armed bandit. The real McCoy with all the trimmings, enameled in gaudy red and orange, and an antique to boot; it was built in the thirties.

Actually, it is designed to take the old English sixpence, but it works beautifully with our dimes.

So far it's been a great success at cocktail party gatherings at my house. Now that I am the keeper of the keys I have explored the insides and I can tell you all the secrets.

First, there is no special knurled knob in the inside with which a Machiavellian proprietor could manipulate the odds. There is simply a fixed payoff built into the works.

There are three drums on my machine, each with 20 stopping positions. There are therefore 20 x 20 x 20, or 8000 position combinations the machine can display through the front window. Statistically, this means it takes 8,000 turns of the handle to run thru all the positions just once.

In 8,000 tries the machine was programmed to win 1,304 times or 16.3% wins on pulling the handle. For \$800 invested, it returned \$646.50 or an 81% payoff. The machine had kept 1.9 cents for every dime played.

Those were the odds that kept people coming back for more to perhaps, in years gone by, see the reality of a dream come true — hitting the jackpot!



V BLAG SPOMIN SEDME OBLETNICE ODKAR JE UMRL NAŠ LJUBLJENI SOPROG, OCE IN STAR OCE.

JOHN J. SNYDER

ki nas je zapustil
17. junija 1968. leta.

Sedem let je minilo že,
odkar si nas zapustil.
V sreči nosimo ljubeče,
glas, spomin in pogled Tvoj.

Ali ni več petja v naši hiši,
harmonika Tvoja se več ne sliši!
Vse odnesel si s seboj v večno domovino,
kjer večna pesem je Tvoj dar,
ki Ti ga je podelil—neba VLADAR!

Zaljuboči:
soproga ANN, roj. Miklavcic
sin JOHN
snaha DOLORES,
vnučka JOHNNY in STEVEN,
vnučkinja SUZANNE
in ostalo sorodstvo.
Cleveland, O. 13. junija 1975.

1 Ne zamudite 4 velike dni za vsakega v North Olmsted na
1 LETNEM

Bratwurst festivalu

19. 20. - 21. - 22. junija na Great Northern Shopping Center

V KORIST NORTH OLMS TED JR. CHAMBER OF COMMERCE in MULTIPLE SCLE ROSES

VSTOPNINA \$2.50 — BREZPLAČNO PARKIRANJE

OBISKITE VEĽIKI SOTOR ZA OBEDNO ZABAVO!
GODBA ZA POLKE! GODBA NA PIHALA! PLES!
PETJE! OKUSNA HRANA! ZELO ZMERNA CENA!
UVOŽENA IN DOMAČA NASTAVLJENA PIVA!

Pod pokroviteljstvom:

- NORTH OLMS TED JUNIOR CHAMBER OF COMMERCE
- KITCHEN MAID'S RHINELANDER RESTAURANT

NEPRESTANA ZABAVA ZA VSO DRUŽINO!

19. in 20. junija od 7. do 11. zvečer

21. in 22. junija od 3. pop. do 11. zvečer.

underpayment over the 12-month period will be included in the July, 1976, bill.

To qualify for the new budget billing program, residents must have been CEI customers for at least 12 months. They must have a calculated budget of at least \$5 monthly and a balance owing of no more than \$5.

CEI's budget billing program is entirely voluntary, and those customers who elect to enroll may cancel at any time.

Printing SPECIALISTS

AMERICAN HOME PUBLISHING CO.

6117 St. Clair Ave.
431-0628

SEA COVE SLOVENIAN RESTAURANT

6415 St. Clair Ave. (Slov. National Home Bldg.)

—SLOVENIAN HOME STYLE COOKING—

Breakfast, Lunch and Dinners Served Till 7 p.m.

Saturdays till Noon only

FISH FRIES ON FRIDAYS

Slovenian owners wish to serve you.

EUCLID FOREIGN MOTORS INC.

VELOCE AND PIRELLI TIRES
FOR DOMESTIC and FOREIGN CARS

19961 St. Clair Ave.
Cleveland, Ohio 44117

MARTIN LISAC

481-6106

ZELE FUNERAL HOMES INC.

MEMORIAL CHAPEL

452 East 152nd Street

Phone: 481-3118

ADDISON ROAD CHAPEL

Phone: 361-0583

Mi smo vedno pripravljeni z najboljšo postrežbo

IN LOVING MEMORY



OUR BELOVED MOTHER

TERESA JERIC

June 12 — 1974

OUR BELOVED BROTHER

LADIMIR M. JERIC

August 27, 1971

OUR BELOVED BROTHER

VICTOR JERIC

June 13, 1973

ONLY GOD KNOWS

HOW MUCH WE

MISS YOU

Family:

Dr. William H. Jeric — Frank, sons
Edith — Ann, daughters
Garfield Heights, Ohio June 13, 1975.

NOW IS THE TIME



• ROOFING • GUTTERS

• CARPENTRY • BRICKWORK

• PORCHES • CHIMNEYS

BASEMENT WATERPROOFING

•

•

•

•

•

•

•

•

•

•

•

•

•

•